

## Relazione morale del 2024 dell'Associazione Esperanto G. Canuto di Parma

**INFORMAZIONE:** Aggiornamento puntuale del materiale informativo esposto nella bacheca dell'associazione situata in borgo Antini, nel cuore della città. Il nostro gruppo esperantista è stato membro del progetto internazionale di partenariato Erasmus + "VERDEN" in collaborazione con IFEF (Internacia Fervojista Esperanto-Federacio) e BEMI (Biciklista Esperanto-Movado Internacia). Questo progetto, della durata di 3 anni, prevedeva 5 incontri in paesi diversi e si è concluso con una pubblicazione nel 2024.

Per la festa di Zamenhof – 15 dicembre 2024 - ci siamo riuniti nell'auletta del comitato Anziani di San Leonardo e abbiamo letto il racconto itinerante "Pri viroj kaj kunikloj" scritto insieme da donne di 32 paesi diversi.

**INSEGNAMENTO:** Un corso di primo livello in presenza è iniziato in ottobre 2024 presso il salone messo a disposizione per i propri iscritti dal Comitato Anziani di San Leonardo. Il libro di testo scelto è "Corso Intensivo di Esperanto per allievi e autodidatti" di Pedro Aguilar Solà. Un corso online di secondo livello è partito nello stesso mese e continua ogni giovedì. Utilizziamo il libro di Nino Vessella e Renato Corsetti "Manuale di Esperanto di secondo livello" e altro materiale creato dall'insegnante Luigia Oberrauch.

Il 16.06.2024 si sono svolti esami di primo e di secondo livello: tre studenti del primo e due studenti del secondo corso li hanno superati. Della commissione d'esame facevano parte padre Gustavo Zanoli, Luigia Oberrauch, Alessandra Madella (con tele-collegamento con la Cina) e Errica Tamani della Cattedra di Esperanto di Parma.

Si continua a collaborare al corso di terzo grado proponendo brani da tradurre dall'italiano all'Esperanto.

La professoressa Alessandra Madella ha continuato ad insegnare in presenza agli studenti dell'Università di Zaozhuang (Cina) e i suoi corsi sono terminati poi con l'esame ufficiale a fine semestre.

Padre Gustavo Zanoli e Luigia Oberrauch continuano ad essere attivi anche come insegnanti del corso KIREK.

**ATTIVITA' INTERNE:** Sono continuati regolarmente gli incontri del gruppo via Zoom ogni domenica sera alle 20.30. Incontri saltuari del Gruppo hanno avuto luogo presso una saletta di via San Leonardo 47. L'uso di questa sala è possibile grazie alla collaborazione con il comitato Anziani di San Leonardo che ci obbliga ad acquistare la sua tessera (15 euro all'anno a testa) per essere coperti dall'assicurazione contro gli infortuni. Altre riunioni occasionali si svolgono presso il monastero di San Giovanni di Parma.

Continua il gemellaggio con i samideani francesi del gruppo di Herouville-Caen della Normandia. Abbiamo partecipato spiritualmente alla messa a dimora di un Ginkgo Biloba (l'albero della pace) nel cortile della sede del gruppo esperantista della Normandia.

Il 10 febbraio 2024 ha avuto luogo il nostro evento "Teo, amo kaj la mondo" presso la sala delle Conferenze della Fondazione Culturale Saveriana in viale San Martino 8. Le note esplicative per la gustumazione dei diversi tè sono state redatte dalla samideana dottoressa Patrizia Rivaldi. La direttrice del Museo Cinese, Dott.ssa Chiara Allegri, ha ringraziato per i libri di arte cinese, che erano stati regalati al museo di Parma. L'evento, pubblicizzato dalla stampa locale, ha avuto un buon successo di pubblico.

Domenica, 30 giugno 2024, il nostro gruppo esperantista ha partecipato al convegno provinciale dell'Istituto PROUT, durante il quale la samideana Emanuela de Bernardi ha letto alcuni brani di "Homaranismo" del libro di Zamenhof.

Il gruppo esperantista G. Canuto di Parma ha partecipato alla realizzazione della Festa del Quartiere di San Leonardo il 30 settembre. È stato programmato e realizzato una "caccia al tesoro" nel cortile dell'antico municipio di Cortile San Martino che, con il suo parco e le altre piante, ha rappresentato un ambiente ideale per questo tipo di gioco. Le indicazioni ludiche, redatte in italiano e in esperanto, sono state comprese molto bene e la finalità della nostra proposta è stata pienamente realizzata. Leggere le frasi in Esperanto è stato molto divertente per i bambini e le loro famiglie.

**USO PRATICO / MOVIMENTO:** Abbiamo partecipato di persona al congresso italiano di Montecatini-Terme e virtualmente al 57° congresso dell'ILEI a Maceiò, Brasile. Alessandra Madella ha partecipato al seminario di Comunicazione Interculturale parlando dei "Manĝetiko". Sono stati realizzati diversi video sull'UK di Arusha (Tanzania) che ora sono visibili nel canale YouTube dell'ILEI. Anche le 8 puntate della "Homa Ĉeno", realizzate dall'associato Maximiliano Garcia con video di membri della FEI, sono ora disponibili.

Presso Edistudio è uscito in esperanto il libro "Aktoj de la Simpozioj de ILEI 2022-2023" redatto da Alessandra Madella. Questo nuovo libro è stato presentato anche durante le celebrazioni del decimo anniversario della fondazione del Museo dell'Esperanto di Zaozhuang (Cina).

Il nostro gruppo esperantista "G. Canuto" continua a pagare i 50 euro per l'adesione all'Associazione "Amici della Biblioteca di San Leonardo". Si spera che nella sua futura sede ci sia anche un posto per le nostre attività.

Alessandra Madella continua ad essere uno degli amministratori del canale Youtube dell'ILEI:

<https://www.youtube.com/c/EsperantoEdukadoILEI/videos>. Il canale ha già pubblicato molti video italiani e in lingua Esperanto. Con Maximiliano Garcia ha lanciato "MA-GA Filmoj", il cui primo esempio è stato il corto "La Silka Vojo" sullo Xinjiang cinese, visibile nel canale YouTube dell'ILEI. MA-GA FILMOJ ha realizzato un altro film, "Sgrafitoj", con la partecipazione attiva di tre membri del gruppo di Parma. Anche questo film è visibile nel canale dell'ILEI.

Con Franco Bressanin e Patrizia Rivaldi abbiamo partecipato al concorso BONA FILMFESTIVALO di Esperanto USA con il corto "La Lumo de la Estonto".

Alessandra Madella ha continuato a scrivere articoli sull'Italia per "Ĉina Komunikila Grupo".

E' stato possibile ripristinare le attività del Pasporta Servo e il nostro primo ospite è stato l'insegnante tanzanese John Magessa, che ci ha raccontato del suo impegno nell'organizzazione del 109° UK ad Arusha - agosto 2024. Un seconda ospite è stato il francese Frederc Neyret, grande appassionato dell'opera lirica. Il terzo ospite, che si è fermata a Parma per ben 47 giorni, è stata la signorina Stephanie Cabovianco. La sua permanenza in città le è servita per completare la sua richiesta di cittadinanza italiana.

Al concorso "Sumoo in Esperanto" continuano a partecipare 6 membri del nostro gruppo "G. Canuto".

**ATTIVITÀ GESTIONALI E ORGANIZZATIVE:** Nel consiglio direttivo, dopo l'Assemblea generale dell'Associazione avvenuta il 13 febbraio 2022 attraverso la piattaforma Zoom, abbiamo:

padre Gustavo Zanoli, PRESIDENTE;

signora Cosetta Bernardi, VICEPRESIDENTE;

dott. Luciano Mazzone Benoni e dott.ssa Alberta Maria Mellone, CONSIGLIERI PER INCARICHI CULTURALI;

dott. Francesco Rasmi, CONSIGLIERE PER I GIOVANI;

prof.ssa Alessandra Madella, ADDETTA ALLE RELAZIONI INTERNAZIONALI;

Luigia Oberrauch: SEGRETARIA;

dott.ssa Patrizia Rivaldi, CASSIERE;

le signore Angela Bergonzi e Carla Zanacca, REVISORI DEI CONTI.

Il numero dagli associati FEI nel 2024 è stato di 29 unità. Ci hanno lasciate le carissime amiche Signora Tullia Spaggiari Soldani e la signora Laura Barbieri.

La Segretaria Luigia Oberrauch Madella